

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

華僑日報讀者助學金第六批名單

刊在第三頁

第八六〇七零第  
每份零售港幣壹角  
本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
廣告部：二二二二  
發行部：二二二二  
印刷部：二二二二  
總編輯：張大六  
副總編輯：張大六  
社長：張大六  
副社長：張大六  
經理：張大六  
副經理：張大六  
會計：張大六  
文書：張大六  
印刷：張大六  
發行：張大六  
總發行：張大六  
地址：香港德輔道中  
電話：二二二二

## 注關士人外內海

說者記對京北在員議參瑞福韓與萊伯富 重般況病過說他對人有沒但病患來恩周

【本報訊】周恩來氏在病中，仍不忘關心國家大事，並對北平之局勢表示關注。周氏在病中，曾接見多位北平之官員，並就北平之局勢發表意見。周氏認為，北平之局勢，目前尚穩定，但仍有變化的可能。周氏呼籲北平之官員，應加強團結，共同維護北平之穩定。周氏並表示，他將繼續關心北平之局勢，並為北平之穩定貢獻力量。

## 歡宴美議員晚會

兩要員半途離開

【本報訊】美國參議員萊伯斯與福瑞斯，於昨晚在華僑日報舉行歡宴。萊伯斯與福瑞斯在宴會上，與多位華僑領袖及議員會面，並就中美關係及北平之局勢交換意見。萊伯斯表示，他將繼續關心北平之局勢，並為北平之穩定貢獻力量。福瑞斯則表示，他將繼續關心北平之局勢，並為北平之穩定貢獻力量。

## 威爾遜呼籲團結

挽救英經濟危機

【本報訊】英國首相威爾遜，於昨晚在華僑日報舉行演講，呼籲英國人民團結一致，共同挽救英國之經濟危機。威爾遜表示，英國目前正處於經濟危機之中，但英國人民應保持信心，並團結一致，共同挽救英國之經濟危機。威爾遜並表示，他將繼續關心英國之經濟危機，並為英國之經濟危機貢獻力量。

## 英提前下月大選

威爾遜呼籲團結

【本報訊】英國首相威爾遜，於昨晚在華僑日報舉行演講，宣佈英國將於下月舉行大選。威爾遜表示，他將繼續關心英國之經濟危機，並為英國之經濟危機貢獻力量。



代清書畫扇面展 地點：九龍尖沙咀加連威老道十八號博覽館

## 高雄市民歡迎

立得少棒凱旋

【本報訊】高雄市民於昨晚在華僑日報舉行歡宴，歡迎立得少棒隊凱旋。立得少棒隊在比賽中表現出色，最終奪得冠軍。立得少棒隊成員在宴會上，與多位高雄市民會面，並就高雄之發展交換意見。立得少棒隊並表示，他們將繼續關心高雄之發展，並為高雄之發展貢獻力量。

高級專家 品質第一 技術至上 心中鏡眼形隱昌茂

啓用全套 德國名廠 電子綜合 驗眼儀器

昌茂隱形眼鏡中心

地址：九龍尖沙咀加連威老道十八號博覽館

長葆美目明眸 永享清晰視力 請即配戴 昌茂隱形眼鏡

昌茂隱形眼鏡中心

地址：九龍尖沙咀加連威老道十八號博覽館

### 王霸球皇

大胆雄壯超越

起碼代青年男女 必有一睹！

OCTO

樂都表

百餘年歷史 出品最超前

### 祥雲大廈

土瓜灣馬坑道8號 (明月戲院左鄰)

地下二千餘呎最宜超級市場及交通利便

二樓二千餘呎適合茶樓酒家及交通利便

樓上住宅、面面俱到

建築完成、即將入伙

分期付款、特優優待

一次付款、價格克己

黃君沛 謹啓

黃周玉冰 謹啓

### 大同中學籌款校友會啟事

謹定於公曆一九七四年九月七日(星期六)為本校籌款晚宴

席間將有抽獎及義賣等活動

行結結與禮禮此敬告

梁日安敬啟

### 慶相建

酒樓

九龍尖沙咀道八十六號

新電話

3-039181(十)

免費停車場

### 金恒樓

上葵涌大白田街252地段

旺盛舖位及住宅單位廉售

(A)住宅單位：三房一廳，三面單邊，柚木地板，複層閣樓，安設電燈，熱水喉，首期25%餘款可分十年

A座14樓 535呎 \$104,500

A座22樓 787呎(另天台) 140,000

B座1樓 585呎(另天台) 158,000

B座22樓 787呎(另天台) 140,000

(B)旺盛舖位：近銀行，巴士站，郵政局，適合銀行，酒家，藥材，超級市場等行

業面積616呎，2674呎

首期30%餘款可分七年

中央建築有限公司

九龍彌敦道666號杜生行23樓3-955211-8

地產專線：12-222794(假日照常)



# 五國財長今日在巴黎協商 尋求合作辦法 解決通貨膨脹

## 法總統定本月十四日與共市首腦會議

【法新社巴黎六日電】法總統馬提翁今日宣佈，法政府將與英、美、蘇、中五國財長，於今日在巴黎舉行協商，尋求合作辦法，解決通貨膨脹問題。馬提翁總統在宣佈時，表示法政府將與五國財長，就如何穩定物價，及如何控制通貨膨脹，進行廣泛之交換意見。馬提翁總統並表示，法政府將與五國財長，就如何穩定物價，及如何控制通貨膨脹，進行廣泛之交換意見。馬提翁總統並表示，法政府將與五國財長，就如何穩定物價，及如何控制通貨膨脹，進行廣泛之交換意見。

# 張香山對日議員說 開發大陸石油 北京自力進行

## 絕對不會與外國合辦

【東京電】張香山對日議員說，開發大陸石油，北京將自力進行，絕對不會與外國合辦。張香山並表示，中國政府將盡力開發大陸石油，以供應中國之需要。張香山並表示，中國政府將盡力開發大陸石油，以供應中國之需要。張香山並表示，中國政府將盡力開發大陸石油，以供應中國之需要。

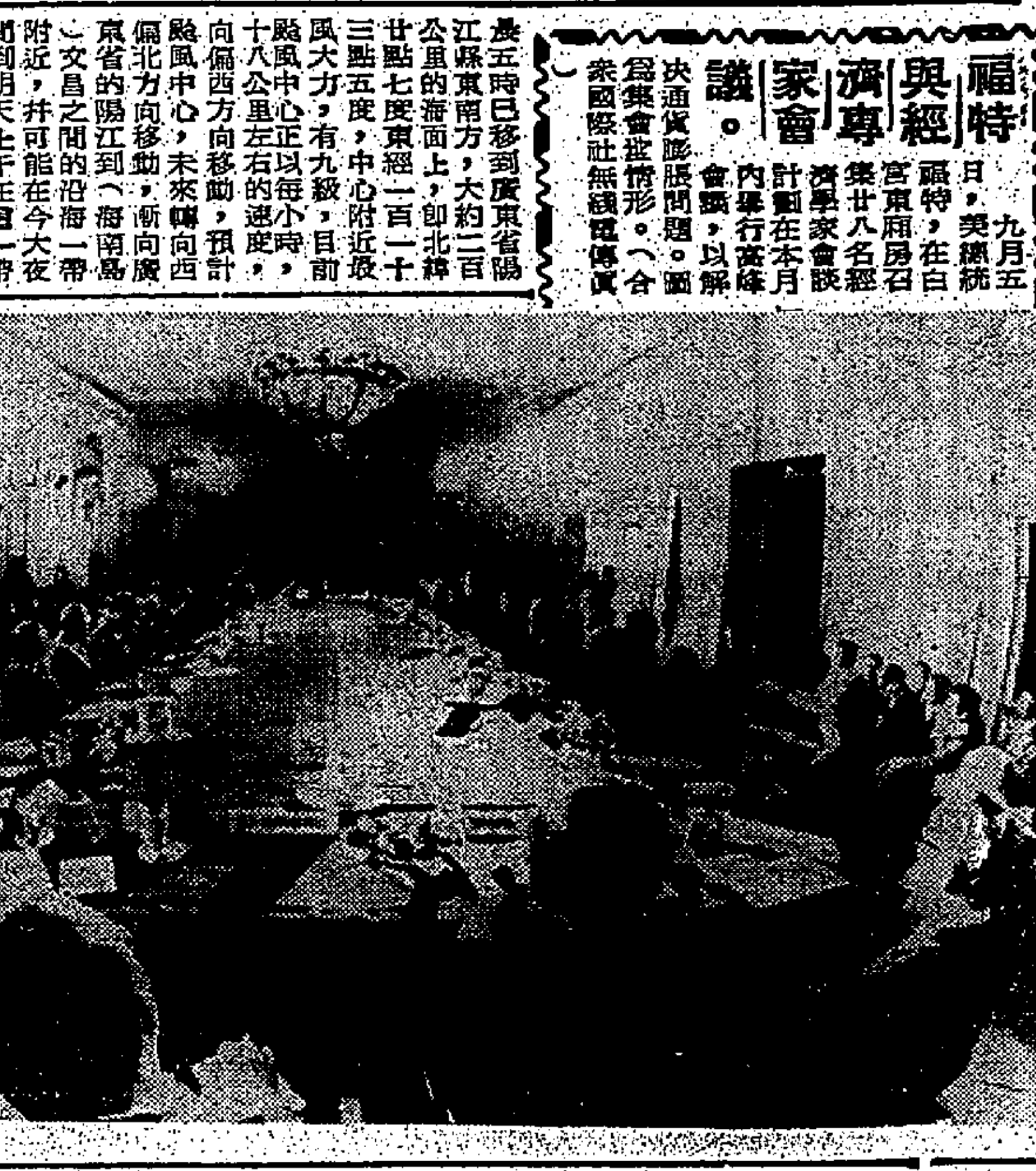
# 英工黨政府宣佈 如繼續執政則立即 實現男女工作平等

## 實現男女工作平等

【路透社倫敦六日電】英工黨政府今日宣佈，如繼續執政，則立即實現男女工作平等。工黨政府並表示，將採取措施，以消除性別歧視，並確保男女在就業機會上享有平等權利。工黨政府並表示，將採取措施，以消除性別歧視，並確保男女在就業機會上享有平等權利。

# 社論 福特力圖改善美與共產國家關係

福特總統今日在國會演說，力圖改善美與共產國家之關係。福特總統表示，美國政府將採取措施，以促進與共產國家之合作，並尋求解決國際問題之和平辦法。福特總統並表示，美國政府將採取措施，以促進與共產國家之合作，並尋求解決國際問題之和平辦法。



數百希裔家庭撤退

## 數百希裔家庭撤退

【路透社倫敦六日電】數百希裔家庭，因受戰爭影響，已撤退至安全地區。據悉，這些家庭在撤退過程中，經歷了艱辛，並失去了部分財產。當局已採取措施，以協助這些家庭，並確保其安全。



阿布藍斯

## 阿布藍斯

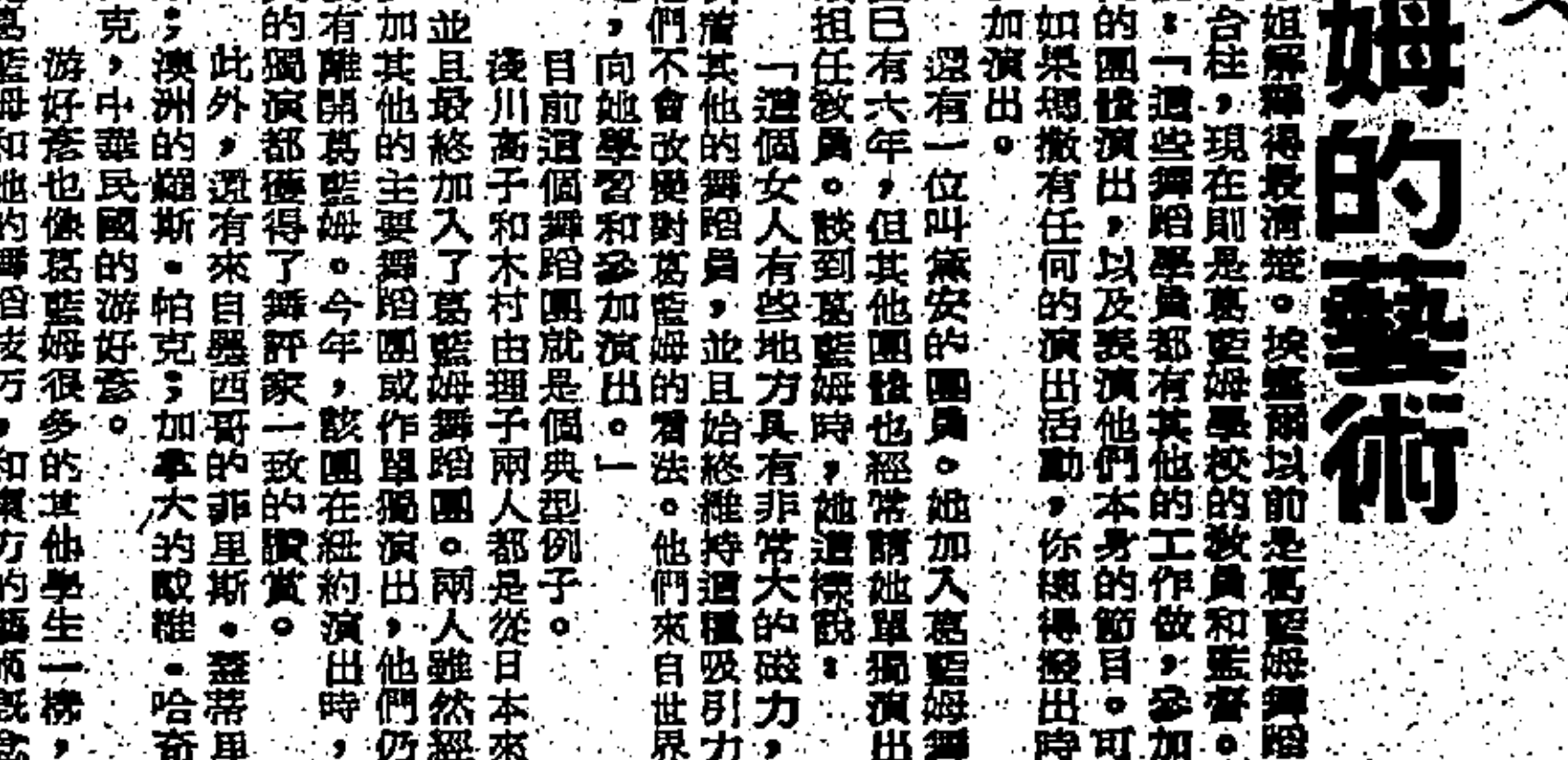
【路透社倫敦六日電】阿布藍斯，一名在戰爭中受傷的士兵，目前正在接受治療。據悉，阿布藍斯在受傷後，經歷了艱辛，並失去了部分財產。當局已採取措施，以協助阿布藍斯，並確保其安全。



吸引世界青年男女

## 吸引世界青年男女

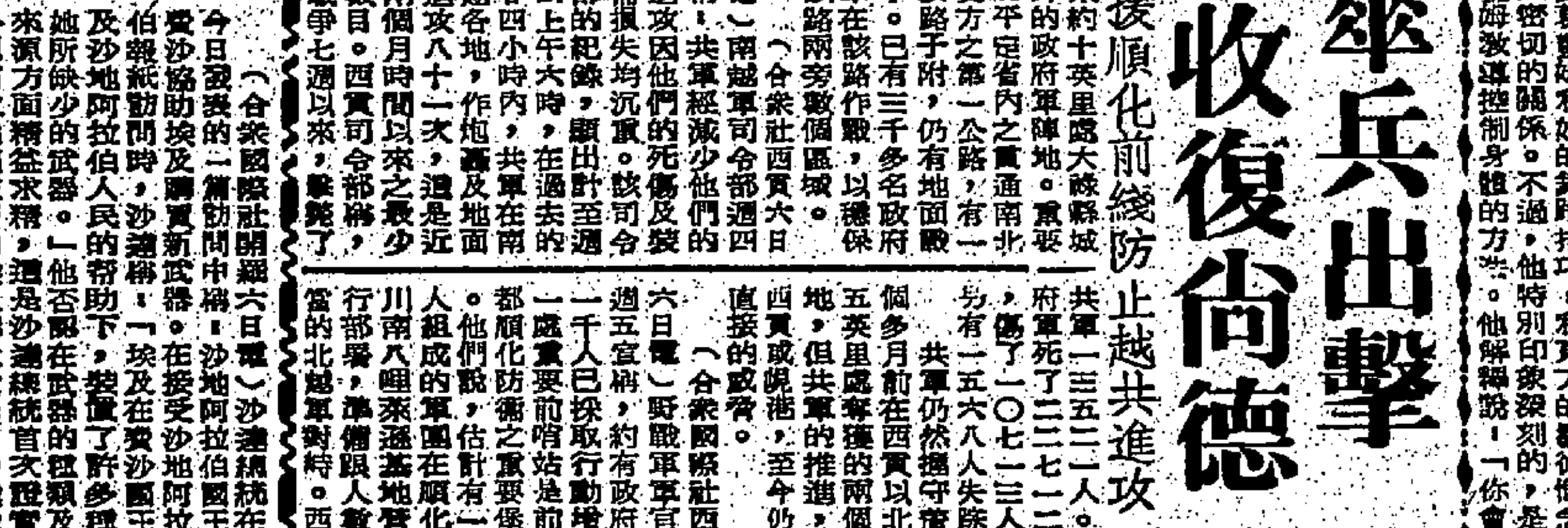
【路透社倫敦六日電】一項旨在吸引世界青年男女之計劃，目前正在進行中。該計劃旨在通過提供教育機會和就業機會，吸引青年男女參與。當局已採取措施，以確保該計劃的成功。



南越傘兵出擊

## 南越傘兵出擊

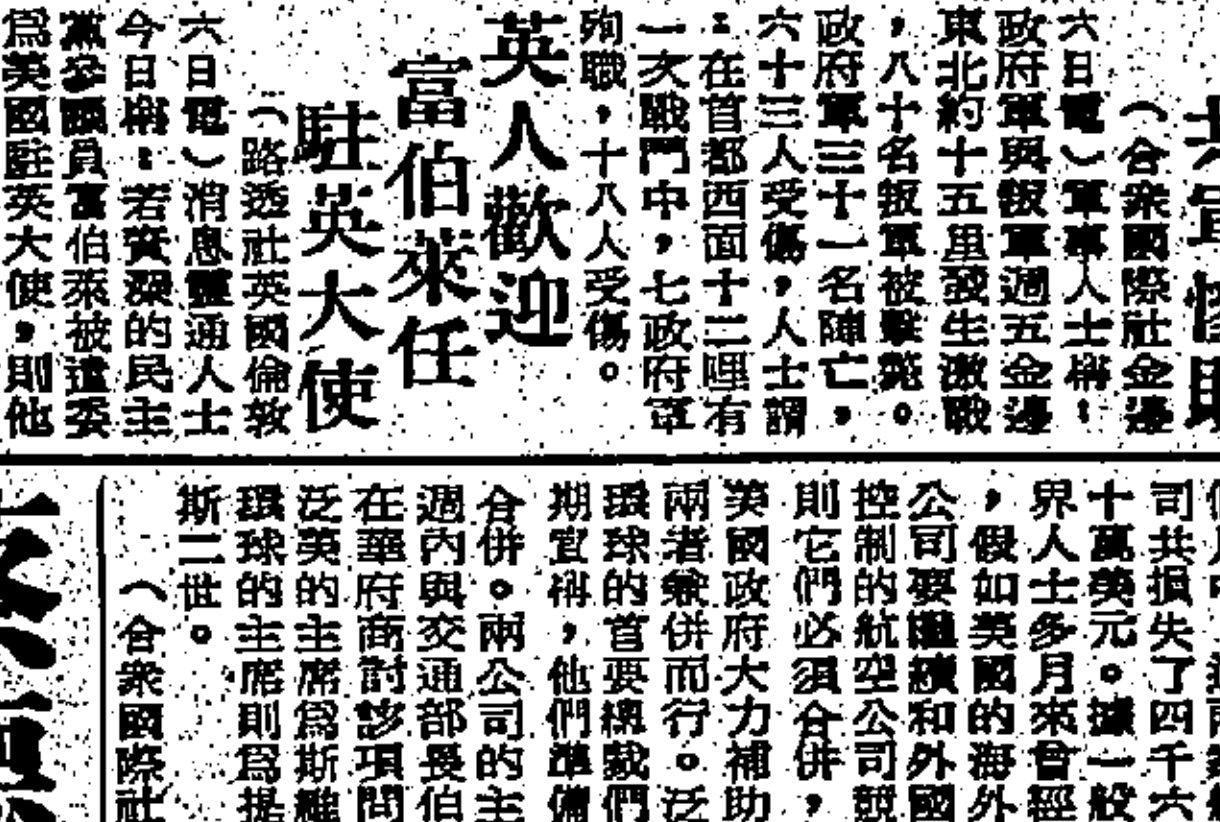
【路透社西貢六日電】南越傘兵，今日出擊，以打擊共產勢力。據悉，傘兵們在出擊過程中，表現英勇，並取得了重大勝利。當局已採取措施，以表彰傘兵們的貢獻。



企圖收復尚德

## 企圖收復尚德

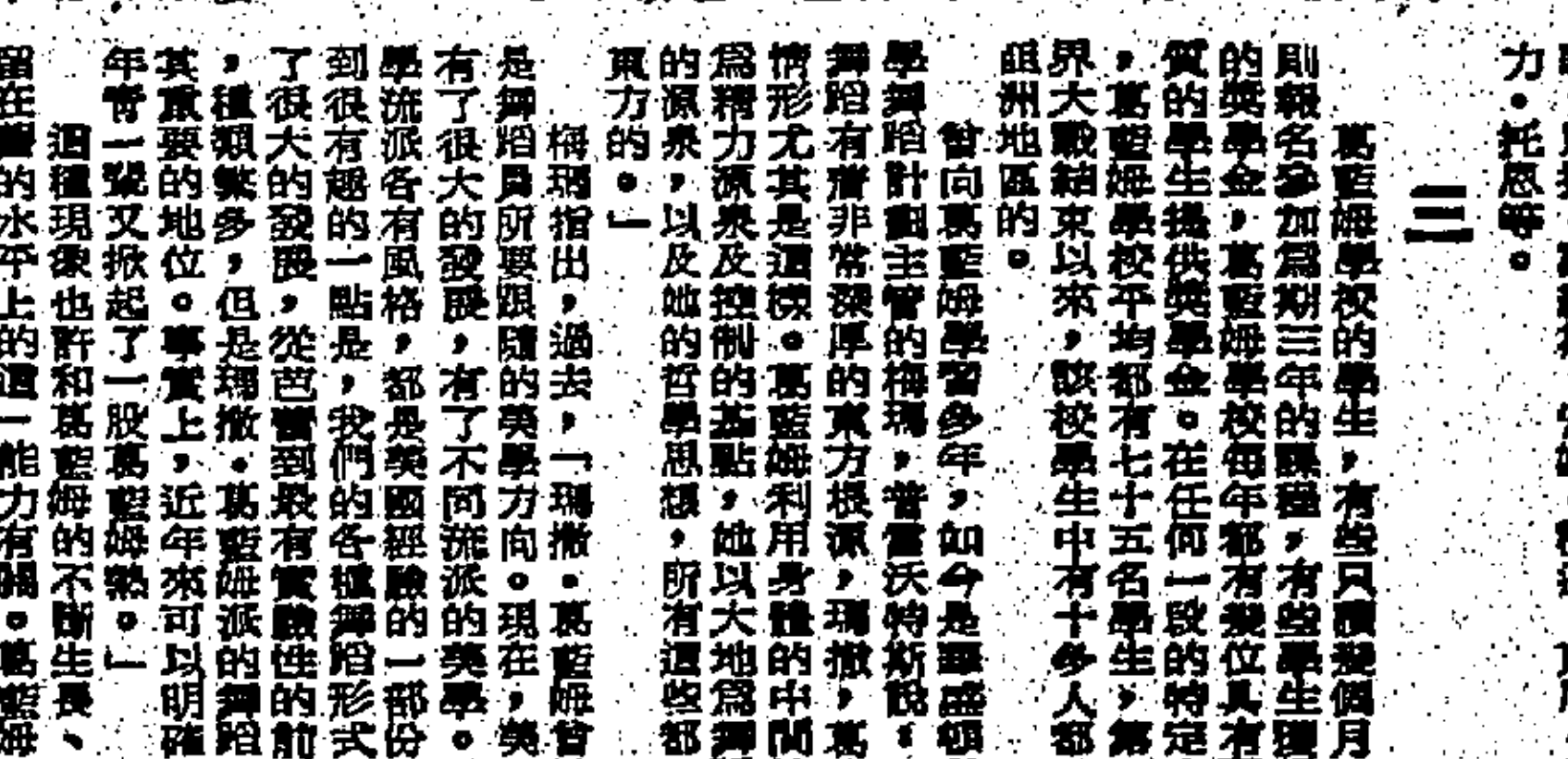
【路透社西貢六日電】南越軍隊，今日企圖收復尚德，以打擊共產勢力。據悉，軍隊在收復尚德過程中，表現英勇，並取得了重大勝利。當局已採取措施，以表彰軍隊的貢獻。



大火幸無傷亡

## 大火幸無傷亡

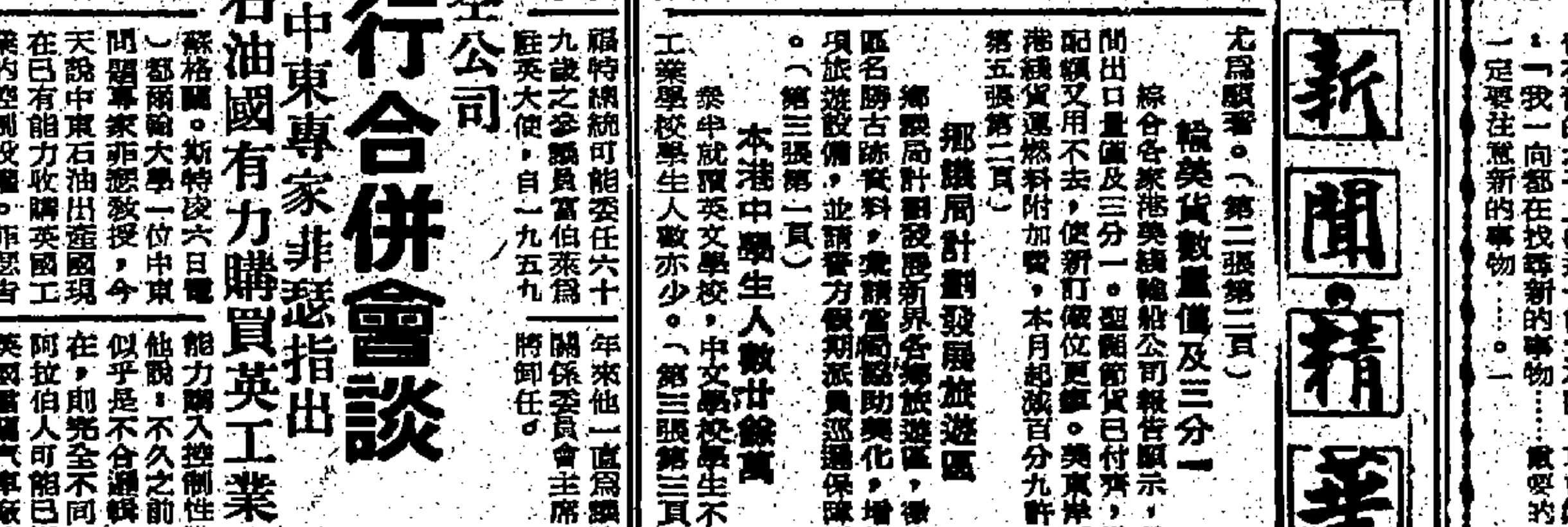
【路透社倫敦六日電】倫敦市中心發生大火，幸無傷亡。據悉，大火是由於一個煙囪起火所致。消防部門已採取措施，以撲滅大火，並防止火勢蔓延。



今日新聞精華

## 今日新聞精華

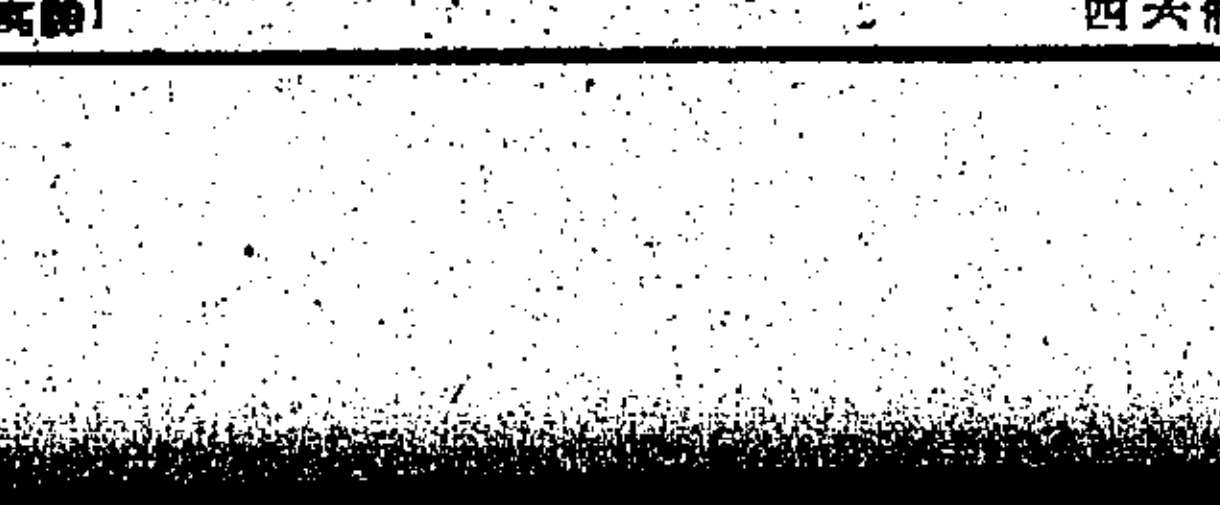
本報今日報導之精華，包括五國財長在巴黎之協商，張香山對日議員之演說，以及英工黨政府之宣佈等。讀者可通過本報，了解今日之新聞大事。



再舉行合併會談

## 再舉行合併會談

【路透社倫敦六日電】英國政府與工會，今日再舉行合併會談，以尋求解決勞資糾紛之辦法。據悉，雙方在會談中，表現誠意，並取得了一些進展。當局已採取措施，以促進會談的成功。



蔡德芳專科

## 蔡德芳專科

【路透社倫敦六日電】蔡德芳，一名在戰爭中受傷的士兵，目前正在接受治療。據悉，蔡德芳在受傷後，經歷了艱辛，並失去了部分財產。當局已採取措施，以協助蔡德芳，並確保其安全。







# 潛入港大教授住宅行劫

一匪四十年

二、三名被告分別判入獄五年及兩年  
首被告來港僅年半即犯劫案故予重判

(新莊訊)三男子涉姦女案底發生在扶林坑，大學教役住所後巷有廟。四項罪名：(一)日前被控以匪盜罪狀，除第一被告承認其中一種竊賊罪外，其餘不認罪，全案至昨日審結，經庭審判定四十五分監禁後有期。第二被告全案皆日成立。第三被告則謂自產權後有罪，即被檢察官責柏，乃臚判直獄入獄十一年。次被告入獄五年，第三被告入獄兩年。

法官在判案時表示首被告雖無犯案紀錄，但其人來港經一年，此次又犯之罪案，十分嚴重，乃作出上述判決。

三被告：(一)馮榮，廿七歲，綽號工人。(二)陳漢，卅二歲汽車經紀。(三)范冲，卅二歲，無業。

四項罪名：(一)指第一被告及第二被告，於去年十二月廿四日，在樓打劫住宅內行劫被控之裝頭項物，一百五十元現款，十萬元日本幣，及價值兩萬九千元之飾物。(二)單單指被告，於本年九月，在潭坎道搶去生熟菜蔬被控投信，却去打劫衣箱、相機、手錶、戒指、及現金等物。(三)同時同地，非獲盜者希路被控。(四)本被告被拘於一月廿八日，在山頂德輔道畢先生住所檢獲一批同匪夥。

案情摘要：首被告在案中供出之戶主姓名，是姓陳，案情適逢，但該匪夥在法庭中所供之戶主姓名，大學教役住所後巷，強不在下堂架及女兒在家中，日夜浸四時女戶主在睡夢中，被一匪叩聲驚醒，於是集起衣服，欲往廚房逃生時，但當步出門外時，只聞女兒慘哭聲，三男子遂將她攔腰扼死，結果放過命門殺傷時，及一婢某女幼物亦被殺害，持刀刺足致命等情。結果放過命門殺傷時，及一婢某女幼物亦被殺害，持刀刺足致命等情。結果放過命門殺傷時，及一婢某女幼物亦被殺害，持刀刺足致命等情。

事主，希路博士，乃香港大學生物學教授。本年五月廿五時許，事主與隨房外有兩個隨從婦孺動，知是成人攜出屋外，頓時發現有三名持刀刺足致命等情。結果放過命門殺傷時，及一婢某女幼物亦被殺害，持刀刺足致命等情。結果放過命門殺傷時，及一婢某女幼物亦被殺害，持刀刺足致命等情。

匪徒出現，並以利器向事主說稱「我地想抵死你番命。」事主停止抵抗，同時將銀交給劫匪，到匪徒乘機逃脫後，事主立即報警，然後離去，事主報警後，果獲領預見日，第四日晨六時許，被殺之戶主姓名，及被殺之外籍婦孺，案發日浸晨七時半，戶主及兩名隨從一此兩婦孺材，及乘車人留去，及本年五月五日六日，分別將本案三被告拿捕，同時在本地檢獲一批同匪夥。

法去

# 被誘來港警方控告非法居留

越女淚洒公堂謂受威脅

領館安排返西貢判簽保

[illegible]

葵涌大廈  
舊成本 餘無多  
照原價八  
所餘單位：F1  
D1  
M1  
L1  
華懋 5-258251 本

上葵涌青山  
多 特廉價  
、折出售  
座一至四樓  
座一至二樓  
座一至三樓  
座二至三樓  
大廈 12-25372

道（近華達片場）  
即入伙



三  
0

[illegible]

日，在灣仔  
在逃人行劫  
吳裕池一  
安全服務社  
交與香港九  
交至廿八號  
款送至上址  
時到銀行提  
押刀青年走  
手，受受傷  
道中一地盤

保五百元。行竊三日，  
被毆傷。兩姊妹一大少女，  
庭庭，被毆于七十三  
年十二月在港居留  
在滬。日前，本案第一次提  
訊時，被告在法庭上，突改  
稱謂水伙，但昨日開判時  
悉可以他家圖後，立即將  
形於色，面露笑容。  
軒尼詩道樓字住戶  
四賊迫婦人返家  
劫掠財物二千餘  
(特約) 昨(廿)正午一時  
過二四四號六樓，劫掠  
一宗。四名劫匪伏在  
十二層州分，港區軒尼

華僑日報讀者

# 台灣觀光

## 豪華遊覽團

高級享受 ● 節目豐富 ● 一流服務 ● 信譽昭著

### 十天環島 (台北線)

HK\$1900.00

行程包括：台北—陽明山—故宮—野柳—烏來—花蓮—橫貫公路—梨山—台中—日月潭—嘉義—阿里山—高雄—鰲鑾鼻—墾丁—台南—北投

出發日期：11月16日 12月21日 12月25日

### 八天環島 (高雄線)

HK\$1650.00

行程包括：高雄—台南—嘉義—阿里山—日月潭—台中—梨山—橫貫公路—花蓮—野柳—陽明山—故宮—北投—烏來

出發日期：10月8日 11月8日  
12月20日 12月22日

九天環島 \$1750 (逢星期六出發)

四天台北 \$ 995 (逢星期六出發)

詳情請詢：七海旅運有限公司

德輔道中國際大廈1702室 TEL. 5-455639 5-451404

# 中區舖租售

士丹頓街旺舖連正式大閘  
每呎售二百餘元有意請電  
話五十二式九八八九洽

請購備

## 1974

作為你的  
**案頭顧問**

每冊港幣貳拾元

全港四十分鐘  
有圖羅包容內

成書售

香港街李活道一〇六至一一六號電話五一二二九〇八一  
中國辦事處詳旬乍街香港華人銀行樓下電話五一二三六三七  
旺角辦事處旺角上海街四九七號電話三一八四〇七四九

白話  
粵語  
宋版圖

## 太景

香港永樂街188至

洽購處：錦茂正

香港大道中74  
電話：5-236

大事寫真  
香港全貌

法規新編  
交通要覽

街道指南  
郵電便覽

居住須知  
商旅指導

日用參考  
人名辭典

醫療一覽  
學校實錄

社團總覽  
工商名錄

[illegible]

# 年達園



渣甸山 膝誠道布思道十一號

**高尚住宅 分層出售**

**超級設備 卅萬元起**

合購處 永泰建築有限公司

香港大馬路萬興行一〇七室

電話：五二二五三三

---

# 大樓

號(近三角碼頭)

999年開

高尚寫字樓・一梯兩伙

無電梯負擔・樓高六層

近南北行街・商業中心

地熱最旺盛・舖位連閣

**分層租售**

**本月入伙**

業有限公司

皇后大道506室

49

本酒樓位於東涌 具海濱  
 花園之美 常備生猛游水  
 魚蝦類  
 喜筵壽酌可連開百席 雀  
 局之冷氣廳房，享用精美  
 小菜，誠社團集體旅遊之  
 好去處

沙灘冷氣房日租二十五元  
 沙灘泳度 日租十五元  
 定座電話 九八二四六三  
 營業部 主任  
 由舊匯行五分鐘可達

# 大廈

玉成街 鴻福街

九月初入伙  
 三房一廳  
 伙伙單邊  
 每呎只售  
 180 元

## 優待壹週

每呎售 400 元

德有限公司

七字樓日座 電話 10-236047  
 3-333038 假日照常辦公

# 海聯大廈

1982 年開

斯圖羅灣 高士打道221-226號

## 新型寫字樓

呎售330元租34.5元  
 二三四樓合滿屋  
 夜總會 地下旺舖  
 一成買樓可分10年供

近隆道口及世界貿易中心  
 大廈建築完成約10月入伙  
 (分期仍照舊低息)

華置置業有限公司  
 海豐地產有限公司

香港德輔道新順利大廈97室  
 電話：H249340 H248429 H249349

本公司自一九七四年九月一日起，接收並發  
香港與澳門兩地區所有新舊影片。該公司以往  
總公司批准者，及放映影片之片賬等，今後由  
奉告。

**新藝瑪國際影片公**

**新藝瑪國際**

地址：香港皇后大道中

[illegible]

地下至四樓合百貨公司及超級市場  
地點 南京街八至廿號緊接彌敦道佐敦道爲衛星旅  
遊區左右大百貨公司大酒店大酒家政府停車場  
茶業集于此嘉賓大酒店在興建中交通四通八  
達地點堪稱理想  
樓高 十四層五至十四全部寫字樓每層面積由二百  
三呎起至三千二百五呎  
電梯 奧的新電梯四部其中一部乘十八人爲地下至  
四樓專用

東區摩利臣山道20—30號

厦大金利

商業地下二三樓出租

地下1504尺 二三樓各7653尺

位於南洋戲院京貨酒樓對面。  
巴士電車及隧道巴士必經之處  
地點繁盛適合銀行、酒樓、百貨、  
電器、電腦公司及寫字樓等。

洽租處：利興發展有限公司  
順華企業有限公司  
地址：中區恒生銀行大廈1502室  
電話：5—237885，5—283271

司啓事

行美國美高梅影片公司在  
所簽訂之影片合約經美國  
本公司全權辦理。謹此

隙影片公司謹啓

號荷蘭行三樓二〇五——二〇七室



本港新聞

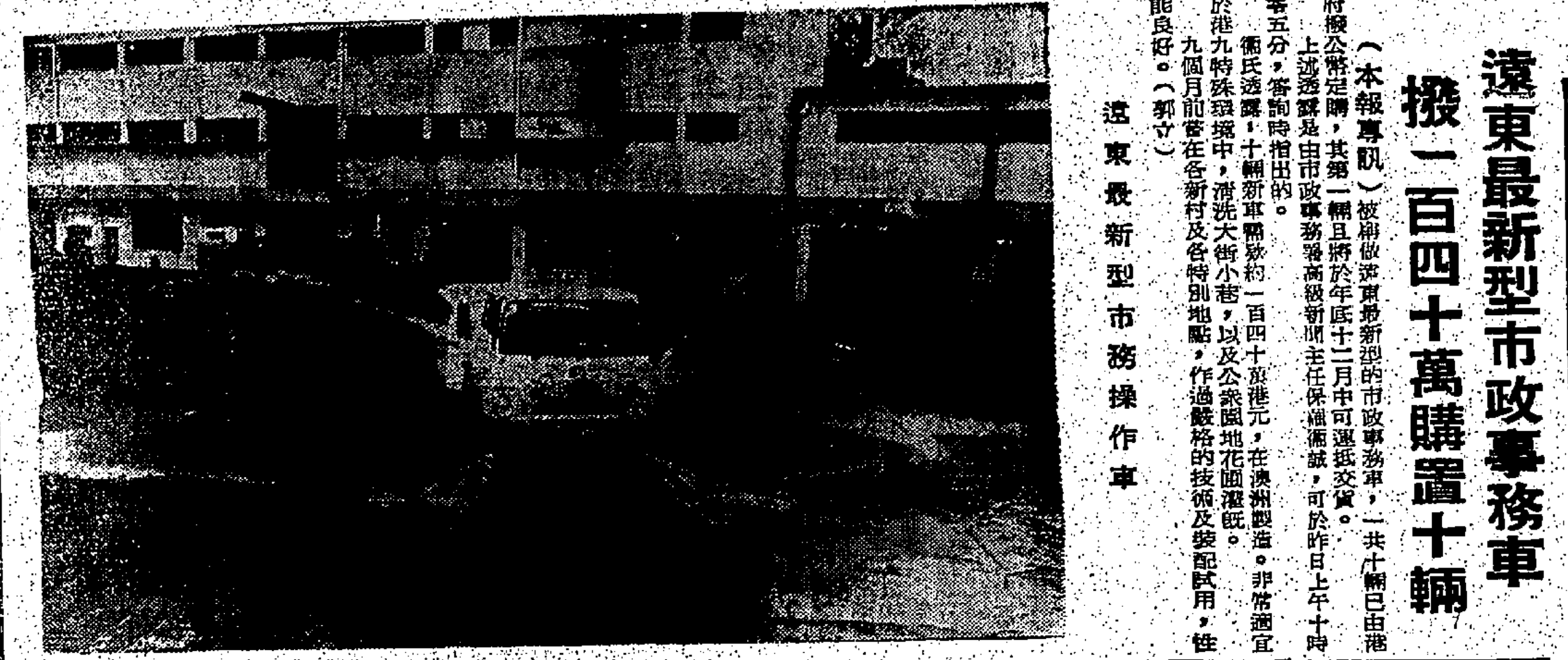
# 不執行死刑 飛仔無顧忌 突襲輔警槍奪

## 輔警眼明手快揮動警棍將兩飛仔擊潰

【本報訊】昨晚八時五十分，港島山道便道與西貢道交界，發生一宗突襲輔警案。兩名飛仔，手持利器，衝入位於上址之警察總部，突襲正在值勤之輔警。兩名飛仔，其中一人手持利器，向輔警猛撲，輔警眼明手快，揮動警棍，將兩名飛仔擊潰。兩名飛仔，其中一人手持利器，向輔警猛撲，輔警眼明手快，揮動警棍，將兩名飛仔擊潰。兩名飛仔，其中一人手持利器，向輔警猛撲，輔警眼明手快，揮動警棍，將兩名飛仔擊潰。



（右）兩名飛仔突襲輔警，（左）兩名飛仔被擊潰後，被警員帶走。



遠東最新型市政事務車，機一百四十萬購置十輛。

### 遠東最新型市政事務車 機一百四十萬購置十輛

【本報訊】遠東最新型市政事務車，機一百四十萬購置十輛。此項購置計劃，是由市政局向遠東汽車公司訂購。此項購置計劃，是由市政局向遠東汽車公司訂購。此項購置計劃，是由市政局向遠東汽車公司訂購。

### 納稅人負擔增加 現年三百八十萬 因長傳增發百分之十

【本報訊】納稅人負擔增加，現年三百八十萬，因長傳增發百分之十。此項增加，是由於政府決定增加稅收。此項增加，是由於政府決定增加稅收。此項增加，是由於政府決定增加稅收。

### 獎券今早攪珠 頭獎六十九萬

【本報訊】獎券今早攪珠，頭獎六十九萬。此項攪珠結果，是由於獎券公司公佈。此項攪珠結果，是由於獎券公司公佈。此項攪珠結果，是由於獎券公司公佈。

### 三號風球昨晨降下 戴莉斯已成風暴 吹向陽江附近登陸

【本報訊】三號風球昨晨降下，戴莉斯已成風暴，吹向陽江附近登陸。此項風暴，是由於氣象局公佈。此項風暴，是由於氣象局公佈。此項風暴，是由於氣象局公佈。

### 消防處將建立 快速通訊系統

#### 三分鐘內抵達火場灌救

【本報訊】消防處將建立快速通訊系統，三分鐘內抵達火場灌救。此項系統，是由於消防處決定。此項系統，是由於消防處決定。此項系統，是由於消防處決定。

### 兩處車禍傷七人

【本報訊】兩處車禍，傷七人。此項車禍，是由於警方公佈。此項車禍，是由於警方公佈。此項車禍，是由於警方公佈。

### 積犯偷竊尼龍床 認罪判入獄三月

【本報訊】積犯偷竊尼龍床，認罪判入獄三月。此項判決，是由於法院公佈。此項判決，是由於法院公佈。此項判決，是由於法院公佈。

電話桌椅展覽

### 華僑日報讀者 星馬泰豪華觀光

一流享受 專人領隊 簇新節目

星馬泰	四天豪華	\$3,050
星馬泰	七天豪華	\$2,550
星馬泰	四天豪華	\$1,550

菲律賓 超級豪華

菲律賓	四天豪華	\$1,550
菲律賓	六天豪華	\$1,850

（碧瑤）

星期例假，照常辦公  
名額有限 欲免向隅 請速報名

詳情請詢：  
七海旅運有限公司  
德輔道中國際大廈1702室 TEL. 5-455639 5-451404



# 本港新聞

## 就業人數減少

### 上半年內統計下降百分之四點四

#### 塑膠金屬成衣棉紡等業下降最爲顯著

##### 港府發言人指出乃海外訂單減少影響

【本報訊】港府統計處發表一九七四年上半年內就業人數統計，指出上半年內全港就業人數共計一百零九萬三千八百零九人，較去年同期減少百分之四點四。其中製造業就業人數減少百分之五點九，貿易業減少百分之二點九，服務業減少百分之二點一。在製造業中，塑膠業、金屬業、成衣業及棉紡業下降最爲顯著，分別減少百分之九點一、百分之七點一、百分之六點一及百分之五點一。在貿易業中，批發及零售業減少百分之三點一，進口及出口貿易減少百分之二點一。在服務業中，酒店及餐館業減少百分之二點一，運輸及倉庫業減少百分之二點一，金融及保險業減少百分之二點一。港府發言人指出，就業人數減少主要是由於海外訂單減少所致。由於美國經濟復甦，對港出口產品需求增加，但由於港幣升值，港產產品在國際市場上競爭力下降，導致出口減少。此外，由於港府實施了嚴格的勞工管制，企業在僱用新員工方面受到限制，也導致了就業人數的減少。

## 美國經濟年底復元

### 對港經濟有利 港產品具強大競爭力

【本報訊】美國經濟學家預測，美國經濟將在年底復元。由於美國政府採取了緊縮措施，削減了開支，並加強了對通貨膨脹的控制，預計美國經濟將在年底轉入復甦階段。這將對香港經濟產生有利影響。由於美國是香港的主要貿易夥伴，美國經濟的復甦將增加對港出口產品的需求，從而促進香港經濟的發展。此外，由於美國經濟復甦，美元匯率將趨於穩定，這將有利於港產品在國際市場上的競爭力。香港政府表示，將密切關注美國經濟的動向，並採取相應的措施，以確保香港經濟的穩定發展。

## 令免任府港

### 林秉祥任港府秘書

【本報訊】港府秘書林秉祥，現任港府秘書處秘書長。林氏曾任港府秘書處秘書，並擔任多個政府部門的秘書長。林氏在政府工作多年，經驗豐富，對政府事務有深入的了解。港府秘書處表示，林氏的任命是基於其豐富的經驗和卓越的能力。林氏將繼續為港府秘書處的工作做出貢獻，並協助港府秘書處理各項事務。

## 多愈價加長逾間時

### 起日一月十 價加場車停

【本報訊】多倫多市議會通過了一項決議，決定從明年一月一日起，增加多倫多市內各停車場的停車費。這項決議旨在增加市內的停車收入，並鼓勵市民減少開車，以減輕交通壓力。根據決議，市內各停車場的停車費將增加百分之十。這項決議將對市內的交通產生一定的影響，但市議會表示，這是為了長遠的利益而採取的措施。市民應理解並支持這項決議，並儘量減少開車，以減輕交通壓力。

### 慈氏安養院擴建院址

【本報訊】慈氏安養院擴建院址，現已動工。該院位於多倫多市中心，是為老人提供長期護理和安樂服務的重要機構。擴建後的院址將增加更多的床位，並改善設施，以更好地服務老人。慈氏安養院表示，擴建工程將歷時兩年，期間部分服務將暫停。擴建工程預計將於明年完工，屆時將為老人提供更多的服務和更好的護理環境。

### 今售旗籌款

【本報訊】今售旗籌款，為多倫多市內各社區提供服務。籌款活動將於本週末舉行，所得款項將用於支持社區服務和設施改善。籌款活動將包括義賣、義演和抽獎等。市民可以踴躍參加，為社區服務貢獻力量。

### 顏色海報設計展

【本報訊】顏色海報設計展，將於本週末在多倫多市內舉行。展覽將展示多位著名海報設計師的作品，包括色彩運用、構圖和創意等方面。展覽旨在提高公眾對海報設計藝術的認識，並促進海報設計行業的發展。

### 拍賣名馬「好味」及「景星」

【本報訊】拍賣名馬「好味」及「景星」，將於本週末在多倫多市內舉行。這兩匹名馬是當地的名駒，具有優良的血統和出色的競賽能力。拍賣活動將吸引大量的馬迷和投資者參加。拍賣所得款項將用於支持馬術運動的發展。

### 拍賣珍藏名貴宋、明、清、西、藏及工、藝、品廣告

【本報訊】拍賣珍藏名貴宋、明、清、西、藏及工、藝、品廣告，將於本週末在多倫多市內舉行。拍賣品包括宋、明、清、西、藏各朝代的陶瓷、玉器、金銀首飾等，以及各種手工藝品。拍賣活動將吸引大量的收藏家和藝術愛好者參加。

### 萬邦航業投資有限公司股東週年常會通告

【本報訊】萬邦航業投資有限公司股東週年常會通告，將於本週末在多倫多市內舉行。會議將討論公司的經營情況、財務報告以及股東權益等事項。股東應準時出席，並攜帶股票證明文件。

### 東亞製衣中心有限公司自動清潔器啟事

【本報訊】東亞製衣中心有限公司自動清潔器啟事，將於本週末在多倫多市內舉行。該公司生產的自動清潔器具有操作簡單、清潔徹底等優點，適用於各種場合。歡迎各界人士垂詢和購買。

### 南成企業有限公司招標通告

【本報訊】南成企業有限公司招標通告，將於本週末在多倫多市內舉行。該公司現正招標興建一座大型商業大廈，有意承標者請向該公司索取標單及圖樣。

### 昌華藥房有限公司債權人自動清理通告

【本報訊】昌華藥房有限公司債權人自動清理通告，將於本週末在多倫多市內舉行。該公司因經營不善，現已進入自動清理程序。債權人應儘快向該公司申報債權，以便進行清理。

### 追悼儀式

【本報訊】追悼儀式，將於本週末在多倫多市內舉行。逝者為一位在社區服務多年的長者，其逝世引起了廣泛的關注。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對逝者的哀思。

### 謝

【本報訊】謝，將於本週末在多倫多市內舉行。逝者為一位在社區服務多年的長者，其逝世引起了廣泛的關注。謝禮將由親友代表向逝者家屬致意，以表達對逝者的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。

### 先室黃秉祥女士魂歸天國於昨

【本報訊】先室黃秉祥女士魂歸天國於昨，將於本週末在多倫多市內舉行。黃女士生前熱心公益事業，為社區做出了重要貢獻。追悼儀式將邀請多位社區領袖和親友參加，以表達對黃女士的哀思。



本港新聞

華僑日報讀者助學金

第六批名單

二百清貧子弟獲發助學金支票

Table with 3 columns: Name, School, Amount. Lists names of students and their respective schools and the amount of the scholarship.

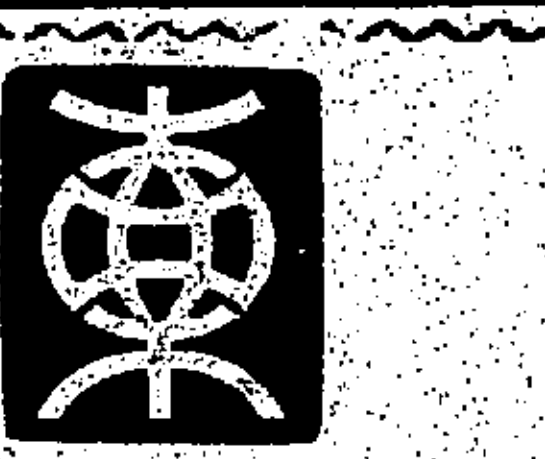
牛頭角公廁缺乏

居民向巡視之太平紳士提出投訴

牛頭角區內居民向巡視之太平紳士提出投訴，指該區內公廁嚴重不足，且環境衛生問題亟待解決。

輔警對社會貢獻

親友亦與有榮焉



紀里士贊揚輔警精神

紀里士贊揚輔警精神，指其在維護社會治安方面做出了卓越貢獻，親友亦與有榮焉。

太古洋行通告

有關購入香港電訊廣播有限公司股票事宜

太古洋行通告有關購入香港電訊廣播有限公司股票事宜，請股東注意相關事項。

東亞銀行有限公司開派中期股息通告

東亞銀行有限公司開派中期股息通告，請股東於指定日期前往領取。

中秋佳節 施務露酒 滋補強身 肝臟健康

文藝界慶祝國慶 籌委會昨舉行籌款晚宴

星期特刊 華僑日報

白英奇主專業學校 香港九龍明愛成人教育中心

香港政府公佈 工務局招標告示

POLYTECHNIC HONGKONG 香港理工學院 徵聘啟事

申請歸化英籍啟事 九龍尖沙咀拍賣物業

招商承購 香港置地有限公司

東南無線電專招男女生 哥林比亞無線電學校

青年會書院招考男女生

院書 招生研究所研究生



# 亞運會特刊

## 亞運游泳第五天

### 以將短程稱霸

#### 中共鍾少珍再奪女子高台跳水金牌

【本報訊】九月六日亞運會游泳比賽，在東京舉行。今日為游泳比賽第五天，共有四項游泳比賽，及一項女子高台跳水比賽。在女子高台跳水比賽中，中國隊鍾少珍以優異成績，奪得金牌。這是鍾少珍在亞運會上第二次奪得該項金牌。在男子一百公尺自由式比賽中，日本隊以五秒六三三秒奪得金牌。在女子一百公尺自由式比賽中，日本隊以二秒九四三秒奪得金牌。在男子一百公尺自由式比賽中，日本隊以五秒六三三秒奪得金牌。在女子一百公尺自由式比賽中，日本隊以二秒九四三秒奪得金牌。

## 東鱗西爪

### 以隊為幕尼赫連生選手誌哀

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會游泳比賽中，以色列隊以優異成績奪得金牌。這是以色列隊在亞運會上第一次奪得該項金牌。在男子一百公尺自由式比賽中，以色列隊以五秒六三三秒奪得金牌。在女子一百公尺自由式比賽中，以色列隊以二秒九四三秒奪得金牌。

## 網球

### 男雙打日賽伊

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會網球比賽中，日本隊以優異成績奪得金牌。這是日本隊在亞運會上第一次奪得該項金牌。在男子雙打比賽中，日本隊以二比一擊敗中國隊，奪得金牌。

## 李亞敏破世界

### 但未能獲金牌

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會網球比賽中，李亞敏以優異成績破世界紀錄。但未能獲得金牌。在女子單打比賽中，李亞敏以二比一擊敗中國隊，獲得銀牌。

## 選出主席秘書

### 亞洲田徑統計員協會

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞洲田徑統計員協會會議中，選出了主席和秘書。主席由日本隊代表擔任，秘書由中國隊代表擔任。

## 籃球

### 日本一分險勝南韓

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會籃球比賽中，日本隊以一分險勝南韓隊。在男子籃球比賽中，日本隊以八十分比七十九分擊敗南韓隊，獲得金牌。

## 足球

### 伊朗以一比一

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會足球比賽中，伊朗隊以一比一擊敗中國隊。在男子足球比賽中，伊朗隊以二比一擊敗中國隊，獲得金牌。

## 亞運獎牌統計

項目	金牌	銀牌	銅牌
日本	10	8	5
中國	5	10	12
美國	3	5	7
蘇聯	2	3	4
其他	1	2	3

## 各隊目前形勢

項目	日本	中國	美國	蘇聯	其他
游泳	10	5	3	2	1
田徑	8	10	5	3	2
足球	5	10	3	2	1
籃球	3	5	10	3	2
網球	2	3	4	5	6

## 最後消息

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會游泳比賽中，以色列隊以優異成績奪得金牌。這是以色列隊在亞運會上第一次奪得該項金牌。在男子一百公尺自由式比賽中，以色列隊以五秒六三三秒奪得金牌。在女子一百公尺自由式比賽中，以色列隊以二秒九四三秒奪得金牌。

## 今日秩序

項目	時間	地點
游泳	上午九時	東京體育場
田徑	下午二時	東京體育場
足球	下午四時	東京體育場
籃球	下午六時	東京體育場
網球	下午八時	東京體育場

## 世界皇座爭霸

### 中共印尼誰強

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會游泳比賽中，日本隊以優異成績奪得金牌。這是日本隊在亞運會上第一次奪得該項金牌。在男子一百公尺自由式比賽中，日本隊以五秒六三三秒奪得金牌。在女子一百公尺自由式比賽中，日本隊以二秒九四三秒奪得金牌。

## 日將秋穗勇奪金牌

### 大塚被軍刀刺傷右腹

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會游泳比賽中，日本隊以優異成績奪得金牌。這是日本隊在亞運會上第一次奪得該項金牌。在男子一百公尺自由式比賽中，日本隊以五秒六三三秒奪得金牌。在女子一百公尺自由式比賽中，日本隊以二秒九四三秒奪得金牌。

## 排球

### 南韓三比零勝中共

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會排球比賽中，南韓隊以三比零擊敗中國隊。在男子排球比賽中，南韓隊以三比零擊敗中國隊，獲得金牌。

## 以色列挫非隊

【本報訊】九月六日，在東京舉行的亞運會足球比賽中，以色列隊以二比一擊敗中國隊。在男子足球比賽中，以色列隊以二比一擊敗中國隊，獲得金牌。















本港新聞

順德聯誼總會

原筆書法比賽

十五日即席寫決賽

（港訊）順德聯誼總會，為弘揚中華文化，提倡書法藝術，特舉辦「原筆書法比賽」，現已進入決賽階段。決賽將於本月十五日（星期日）下午二時，在該會會所舉行。屆時將有數十位書法愛好者參加，由該會會長親自主持，並請到多位書法名家擔任評審。比賽內容包括：楷書、行書、草書、隸書、篆書等。得獎者將獲頒獎金及獎狀，並有機會參加由該會主辦之書法展覽。

中區社區事務處舉辦

青年迎月舞會

（港訊）中區社區事務處，為增進青年間之友誼，並藉機宣傳該處之各項服務，特於本月十九日（星期日）晚上八時，在該處會所舉辦「青年迎月舞會」。歡迎各界青年踴躍參加。舞會內容豐富，包括：舞會、遊戲、抽獎等。門票每位五元，包括茶點及飲品。查詢可致電該處辦事處。

空中少爺 空中少爺 空中少爺

協利電影公司主辦

「空中飛雞」比賽聯歡會

本公司為推廣航空運動，並增進青少年之健康，特舉辦「空中飛雞」比賽。比賽內容包括：飛機模型製作、飛行表演等。歡迎各界青少年踴躍參加。比賽將於本月二十日（星期日）下午二時，在該公司會所舉行。查詢可致電該公司辦事處。

今晚六時 院午夜場

如笑如雲 大牌

胡楓 主演

世界電視

新華實業公司出品

胡楓 主演

今晚六時 院午夜場

如笑如雲 大牌

胡楓 主演

世界電視

新華實業公司出品

鈕扣戰爭！

最後兩天 決不展期

利舞台

WAR OF THE BUTTONS

林丁丁 主演

今晚六時 院午夜場

如笑如雲 大牌

胡楓 主演

世界電視

新華實業公司出品

猴拳冠四

陳秀中 主演

石堅 主演

今晚六時 院午夜場

如笑如雲 大牌

胡楓 主演

世界電視

新華實業公司出品

百樂戲院

今天午場 神槍手

智多星 主演

明天星期早場 環球七彩卡通

版出報日僑華 編集律法港香

元百四套全 待優折八者讀期長

PAUL NEWMAN · ROBERT REDFORD

KATHARINE ROSS

"BUTCH CASSIDY AND THE SUNDANCE KID"

今晚六時 院午夜場

如笑如雲 大牌

胡楓 主演

世界電視

新華實業公司出品

THE GRAVY TRAIN

介紹片新場夜午 晚今

巨緊搏警爆賊 片張門匪劫黨

「THE GRAVY TRAIN」

併大引啟分界做合弟賊

！火起，賊！世力，兄

演領里烈佛 傑西史

傑士科德 治西泰

！送險壁簷，伏屋！橫子卜聲，火危

命些，走飛擊頂 飛彈，卜槍并樓

手車俠之亦也

場五 天明

賣戲山鎮的譽榮司公賣東

一動的一部使人感

柔的戀情！溫！

一曲哀愁的！

人生悲歌！動激中五人使

獎獅金

獎最展斯威萊

譽佳會影尼瑞

RICKSHAW MAN

盜雄雌手辣

Archer Davis Organisation Presents

不宜兒童觀看

有口難言！

惡父陰謀奪產

無招不辣！

片巨罪犯情奇險驚司公斯維戴

勝以轟別迴路生險出奇

！緊！有！轉！象！招百

取！景！變！橫！

THE CANDY SNATCHERS















# That Certain Encounter

午夜場  
**今晚**  
新片介紹

國域國總  
華多利賓統

星艷派脫 人美準標 彈肉級超

演技一日 演出一身  
**芝芬雲愛**

主演：尼賓杜拉 科生英 提干察李 巨性



不兒童

火故女貞？搖堪娃艷  
坑變，潔？錢被，麗  
蓮了何少 樹作何嬌

# 蓮坑火

## 情了不大鬼細人

場五明今：天七十第  
！事故情愛代現人感最

作傑佳更馬人班原演導員演「大鬼細人」  
喝絕觀影 雲絲安 辛  
采對衆評 娜雅妮 利保

戲好話都 戲巷戲街  
Paul and Michelle



## 秋水伊人

大會堂三日曝晒棚！海運早場亦滿座  
。盈盈秋水。伊人來也。預告三日。  
利舞台 九月九日起日日五場盛大公映  
花生映社又一純情文藝巨獻

出版 最新  
香港年鑑

定價：  
每本廿元

企屋返胆有 的快行胆夠

# 雨夜煙秋

大國油寶國聯金文麗九皇豪皇  
明光際地蔴聲寶邦門華聲都華后

勝性壓 排影站玉 軍冠票北台份月八  
利大倒 到帝在女 首熱時十 晚今  
後到片一 邊映綫半一

金岳秦 金鈴子 陽夢

一第氣氣怖恐  
然悚骨毛人令

步止賓女身單，看觀宜不童兒

未週 場夜午  
ALL IN DIM  
COLD NIGHT

警鳳姚  
發行 嘉出品 冠

的人彙的笑極  
的大怪集能怒盡  
成事怪罵嬉

# 超人怪

福觀永好明亞黃倫 荷娛碧明  
星塘華景月洲金敦活李樂翠珠

向通 先午點十 晚今  
場來 場夜半一

陳鋼鐵 主紅電電數  
容容 演早視影十  
衛大 美衛 空前  
未前

新笑|連笑  
料|篇格

怪有怪多  
人女男 人笑做諸怪多畸自  
過見未你包 羅羅多事怪

華僑晚報  
費廉效大  
分類廣告  
上期繳費  
不折不扣  
每天式元

聲室樂快華京

# 瘋狂露室

大笑特笑  
大特笑  
今天六場  
特滿  
大滿

影評讚  
完又讚

斯蒂倫羅 家製一戰鐵一和爭一  
地到，特大 嘻奪人死掘三驚驚亡各尋萬  
！碌笑笑笑 哈哈實裏裏裏百命懷巨里  
！碌笑笑笑 倒倒倒生，夜，出，車，胎，山

七瑰  
彩麗

等機電發裝安計設。材器訊通廠名理代  
司公限有行生耀

器電庭家廠名。理修及賣售。程工力電做承  
觀參迎歡。機電絲無器水熱電。品佳禮深



# 攝影圈



期六三三第  
主筆石王

## 從一粒沙去看世界 拍攝微觀是多姿多彩的

很多成功作品，都是從一粒沙去看世界。在攝影圈中，微觀攝影是多姿多彩的。微觀攝影，是攝影藝術中的一個重要組成部分。它通過特殊的攝影技術，將肉眼看不見的微小世界，以清晰、生動的影像展現給觀眾。微觀攝影不僅具有科學價值，更是一種藝術創造。在微觀世界中，我們可以看到大自然的奧妙，也可以感受到生命的律動。微觀攝影的發展，為攝影藝術開拓了新的領域，也為觀眾提供了全新的視覺體驗。

## 龍協領予名銜公佈 五人獲高級會士銜

香港攝影學會及攝影技術協會聯合會，日前公佈了第五屆高級會士銜的獲獎名單。獲獎的五位人士分別是：張國強、李國強、陳國強、王國強、趙國強。他們在攝影藝術領域做出了傑出貢獻，為推動攝影事業發展做出了重要貢獻。此次頒獎典禮，旨在表彰在攝影藝術領域有卓越成就的人士，鼓勵更多攝影愛好者投身藝術創作。

## 廿五米厘攝影會 九月份活動通告

廿五米厘攝影會，為推廣攝影藝術，增進會員間交流，特於九月份舉辦一系列活動。活動內容包括：攝影講座、攝影比賽、攝影展覽等。歡迎廣大會員踴躍參加，共同提高攝影水平。活動詳情請參閱本會公告欄。

## 女影友的佳態

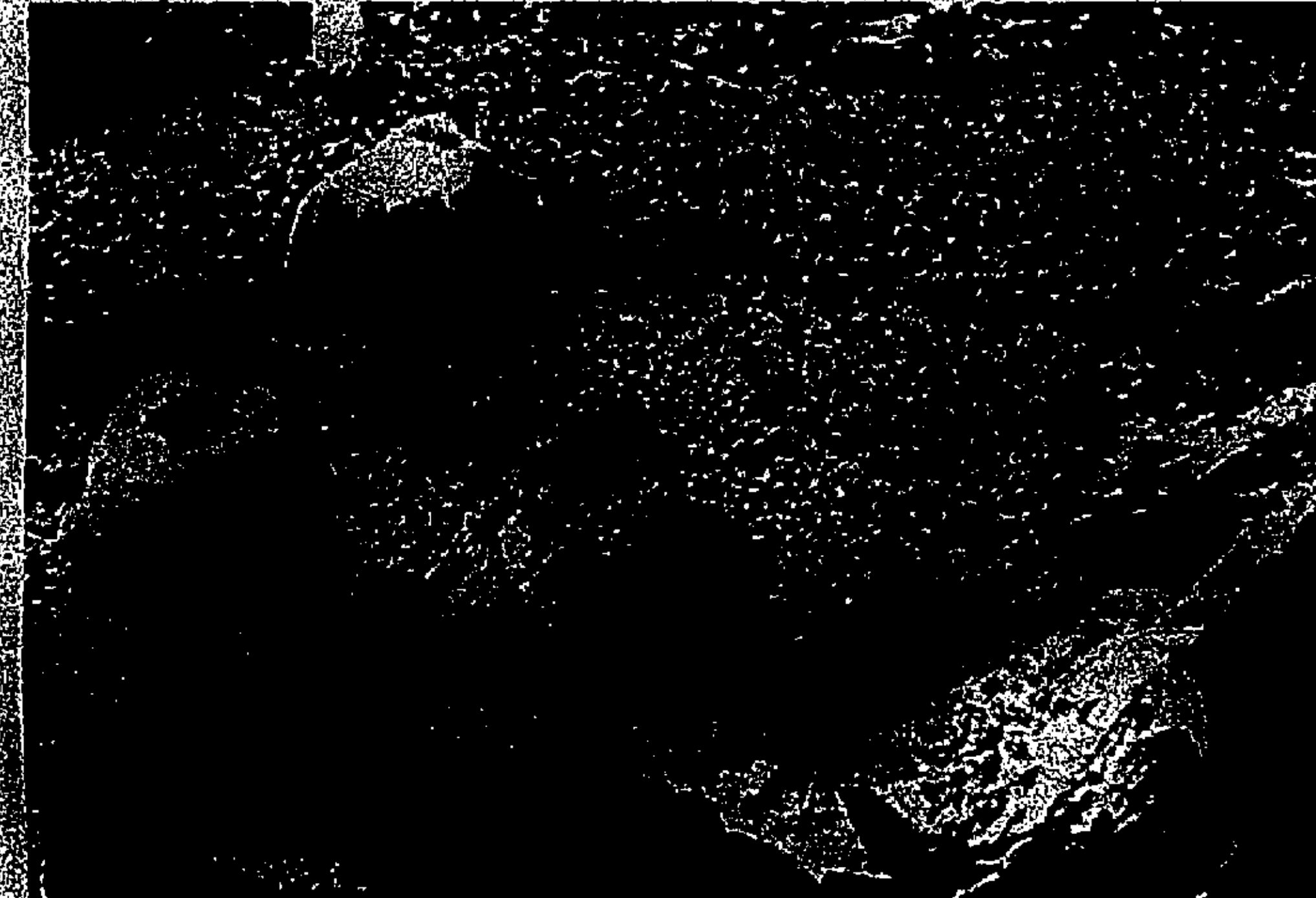
在攝影圈中，女影友的地位日益重要。她們不僅是攝影愛好者，更是攝影藝術的推動者。女影友們在攝影創作中展現出的獨特視角和細膩情感，為攝影藝術注入了新的活力。她們的參與，使得攝影活動更加豐富多彩，也為攝影愛好者提供了更多的交流機會。

## 十五週年慶

本攝影會成立十五週年紀念，特舉辦大型攝影展覽。展覽將展出本會歷年來拍攝的優秀作品，展現攝影藝術的發展歷程。展覽期間，還將舉辦攝影講座和攝影比賽，歡迎廣大攝影愛好者踴躍參加。



活動電影 樂趣無窮  
攝影不僅是記錄生活，更是一種藝術創造。通過攝影，我們可以捕捉到生活中的美好瞬間，也可以表達自己的情感和思想。攝影活動不僅豐富了我們的文化生活，也為我們提供了一個展示才華的平台。在攝影活動中，我們可以結識志同道合的朋友，共同探討攝影藝術的奧秘。



### 今日大戲院

放映：《...》

### 嘉利戲院

放映：《...》

### 新嘉坡戲院

放映：《...》

### 國際性偉構

主演：羅烈、施恩

### 今日大戲院

放映：《...》

### 嘉利戲院

放映：《...》

### 新嘉坡戲院

放映：《...》







今樂府

(元位單) 日六月九

九龍交易所上市股				
	開市價	最高價	最低價	收市價
保星	—	—	—	—
中環地產	—	—	—	—
中環地產	—	—	—	—
國泰	—	—	—	—
君安	0.30	0.30	0.30	0.30
永隆利	—	—	—	—
廣豐	—	—	—	—
永隆	0.58	0.58	0.58	0.58
永隆	—	—	—	—

成交數：香港幣六百三十七萬九千一百六十五元  
 金銀幣一千二百九十四萬九千一百六十五元  
 九龍幣三千一百五十四萬九千一百六十五元

[illegible]

**踞高**

昨(廿二)日，三四月期票，仍見股市，八七五至八七五。

本港各銀行在倫敦所集之存款，昨日共計四萬五千萬元，較前則減一成八點五，需求股。英和華中復收昨(廿二)日最高五點六，最低四點一〇，大盤跌。

**股市**

# 國泰股份有限公司 派發中期股息通告

團泰股份有限公司董事會宣佈，在截至一九七四年六月三十日止六個月內，未審核之集團溢利為港幣 11,840,000 元。有關之溢利數字如下：

	截至1974年6月30日	截至1973年6月30日
	止之六個月	止之六個月
	(港幣千元)	(港幣千元)
除稅前溢利	15,172	15,343
稅項	<u>3,292</u>	<u>2,128</u>
除稅後溢利	11,880	13,215
少數股權利益	<u>40</u>	<u>2,211</u>

應屬於普通股股東	<u>11,840</u>	<u>11,004</u>
----------	---------------	---------------

一九七四年十一月一日已登記之股東，將可獲派截至一九七四年十二月卅一日止會計年度之中期股息每股 7.5 仙。茲通告由一九七四年十月十八日起至一九七四年十一月一日止，首尾兩天在內，暫停辦理股東登記手續。

國泰股份有限公司  
董 事 金榮亮

國際太平洋證券有限公司  
公佈資產淨值啓事

本公司總經理宣佈，一九七四年八月卅一日收市時，司股票之資產淨值每股為港幣七元九角三仙。此乃按司各項投資在當日之市價計算而成。

九七四年九月六日



華僑文化

阿倫狄龍 亂賣奇謀 男角  
 領銜主演 精彩傑作 保險庫 堅固如鋼 如何下手？  
 賭場警衛極森嚴 如何落手？  
 佈局奇妙，結局更妙！

金

第五十六  
癡狂尋寶  
大天狼拳寇四

國為生。水能潤石。石能潤土。土能潤木。木能潤金。金能潤火。火能潤水。水火相濟。五行相生。五行相克。五行相和。五行相濟。五行相生。五行相克。五行相和。五行相濟。

癡夜午院雨晚今  
兩夜燈秋

映獻天今	場五天今
臨滿情主李信 片魂魄真見現	指夫中師陳 張張們陳集 片威功術術大
魅勾 鬼魂	寇猴 四拳
全俱味香色	
送驚驚場今 觀狂！夜晚	滿夜午晚今 雨夜懷秋

即日選映

肉感冶豔七彩虹片

色情响蛇

兒童不宜

色慾全 內射雲 鏡裏頭 聖歌和勝

今天四場  
不足為計者七  
宜速購散彩

艷鬼勾魂

樂鏡舞樓張子情總領  
主劇李青 領 黃山  
演思珠繡蘭山是妮

仙術中  
戲院  
開票  
五元







二、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

1000



1. The first part of the document is a title page. It contains the title "THE HISTORY OF THE UNITED STATES OF AMERICA" and the author "BY JAMES MADISON".

[illegible]





# 航訊

## 紐西蘭航採用DC十廣體機以來 客貨運務飛躍發展

### 迭次刷新舊有紀錄

【本報訊】紐西蘭航空公司自採用DC十廣體機以來，客貨運務飛躍發展，迭次刷新舊有紀錄。該公司發言人表示，今年一月至八月，客運量增加百分之四十七，貨運量增加百分之三十三。該公司目前擁有四架DC十廣體機，並計劃在未來幾個月內再增加兩架。該公司表示，DC十廣體機具有載客多、貨運量大、航程遠等優點，是長途飛行的理想選擇。該公司目前飛往紐約、倫敦、悉尼、奧克蘭等港口。

## 意大利航空公司 展出黃碧如作品

【本報訊】意大利航空公司（ALITALIA）在紐約展出黃碧如（Wong Bik-ko）的畫作。黃碧如是一位著名的華裔藝術家，她的作品以抽象和具象的結合而著稱。此次展出的作品包括多幅大型畫作，展示了黃碧如在藝術上的深厚造詣。意大利航空公司表示，此次展出旨在促進文化交流，並向公眾展示黃碧如的藝術成就。

## 法戴高樂機場繼續施工 全部工程一九八五年完成

【本報訊】法蘭西戴高樂機場的擴建工程正在繼續進行中。據悉，該機場的擴建工程包括增加跑道長度、擴大候機樓、增加停車位等。法國政府表示，該機場的擴建工程將使該機場成為歐洲最大的機場之一。全部工程預計於一九八五年完成。屆時，該機場將能夠容納更多的飛機，並為更多的旅客提供服務。

輪船	船名	往來	日期	時間
太古	太古	香港-上海	九月八日	上午十時
招商局	招商局	香港-上海	九月九日	上午十時
怡和	怡和	香港-上海	九月十日	上午十時
太古	太古	香港-上海	九月十一日	上午十時
招商局	招商局	香港-上海	九月十二日	上午十時
怡和	怡和	香港-上海	九月十三日	上午十時
太古	太古	香港-上海	九月十四日	上午十時
招商局	招商局	香港-上海	九月十五日	上午十時
怡和	怡和	香港-上海	九月十六日	上午十時
太古	太古	香港-上海	九月十七日	上午十時
招商局	招商局	香港-上海	九月十八日	上午十時
怡和	怡和	香港-上海	九月十九日	上午十時
太古	太古	香港-上海	九月二十日	上午十時
招商局	招商局	香港-上海	九月二十一日	上午十時
怡和	怡和	香港-上海	九月二十二日	上午十時
太古	太古	香港-上海	九月二十三日	上午十時
招商局	招商局	香港-上海	九月二十四日	上午十時
怡和	怡和	香港-上海	九月二十五日	上午十時
太古	太古	香港-上海	九月二十六日	上午十時
招商局	招商局	香港-上海	九月二十七日	上午十時
怡和	怡和	香港-上海	九月二十八日	上午十時
太古	太古	香港-上海	九月二十九日	上午十時
招商局	招商局	香港-上海	九月三十日	上午十時

入口船期表				出口船期表			
船名	公司	日期	時間	船名	公司	日期	時間
太古	太古	九月八日	上午十時	太古	太古	九月八日	上午十時
招商局	招商局	九月九日	上午十時	招商局	招商局	九月九日	上午十時
怡和	怡和	九月十日	上午十時	怡和	怡和	九月十日	上午十時
太古	太古	九月十一日	上午十時	太古	太古	九月十一日	上午十時
招商局	招商局	九月十二日	上午十時	招商局	招商局	九月十二日	上午十時
怡和	怡和	九月十三日	上午十時	怡和	怡和	九月十三日	上午十時
太古	太古	九月十四日	上午十時	太古	太古	九月十四日	上午十時
招商局	招商局	九月十五日	上午十時	招商局	招商局	九月十五日	上午十時
怡和	怡和	九月十六日	上午十時	怡和	怡和	九月十六日	上午十時
太古	太古	九月十七日	上午十時	太古	太古	九月十七日	上午十時
招商局	招商局	九月十八日	上午十時	招商局	招商局	九月十八日	上午十時
怡和	怡和	九月十九日	上午十時	怡和	怡和	九月十九日	上午十時
太古	太古	九月二十日	上午十時	太古	太古	九月二十日	上午十時
招商局	招商局	九月二十一日	上午十時	招商局	招商局	九月二十一日	上午十時
怡和	怡和	九月二十二日	上午十時	怡和	怡和	九月二十二日	上午十時
太古	太古	九月二十三日	上午十時	太古	太古	九月二十三日	上午十時
招商局	招商局	九月二十四日	上午十時	招商局	招商局	九月二十四日	上午十時
怡和	怡和	九月二十五日	上午十時	怡和	怡和	九月二十五日	上午十時
太古	太古	九月二十六日	上午十時	太古	太古	九月二十六日	上午十時
招商局	招商局	九月二十七日	上午十時	招商局	招商局	九月二十七日	上午十時
怡和	怡和	九月二十八日	上午十時	怡和	怡和	九月二十八日	上午十時
太古	太古	九月二十九日	上午十時	太古	太古	九月二十九日	上午十時
招商局	招商局	九月三十日	上午十時	招商局	招商局	九月三十日	上午十時

### THE SANKO

ASIA LINE LTD.

沙雪達 九月八日開往

天祥洋行

### MAERSK LINE

馬士基輪船公司

查樂馬士基 九月十一日開往

直往：西貢、棉蘭

### K LINE

尼加拉瓜丸 九月十二日開往

直往：西貢、棉蘭

### THE SHIPPING CORPORATION OF INDIA LTD.

威沙吉士 九月八日開往

凱歌碧州 九月十七日開往

### STATE OF HIMACHAL PRADESH

威沙多富 九月八日開往

### DSR-LINES

佛烈安使 九月八日開往

加路馬士 九月八日開往

### 天龍山

九月八日開往

### 天寶山

九月八日開往

### NEW ZEALAND

太古、大板三井、渣打、聯合郵船

直往：香港、上海、日本

### 澳洲華輪

直往：香港、上海、日本

### 新興行船務公司

直往：香港、上海、日本

### ASIAN ENTERPRISE

安達 九月八日開往

安達 九月八日開往

### ASIAN ENDEAVOUR

安達 九月八日開往

### ASIAN EXPORTER

安達 九月八日開往

### ASIAN ENSIGN

安達 九月八日開往

### NEW GUINEA

安達 九月八日開往





### 亞運不及世界足球吃香

足球運動，在亞洲各國，雖然是最普遍的體育活動，但對於亞洲各國，足球運動，卻不是一個普遍的體育活動。在亞洲各國，足球運動，雖然是一個普遍的體育活動，但對於亞洲各國，足球運動，卻不是一個普遍的體育活動。在亞洲各國，足球運動，雖然是一個普遍的體育活動，但對於亞洲各國，足球運動，卻不是一個普遍的體育活動。

### 新的時代

新的時代，是一個充滿了希望與挑戰的時代。在這個時代裡，我們需要不斷地學習與進步，才能跟上時代的步伐。新的時代，是一個充滿了希望與挑戰的時代。在這個時代裡，我們需要不斷地學習與進步，才能跟上時代的步伐。



### 夜鳴劍

夜鳴劍，這是一個充滿了傳奇色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個英雄人物的崛起與壯舉。夜鳴劍，這是一個充滿了傳奇色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個英雄人物的崛起與壯舉。



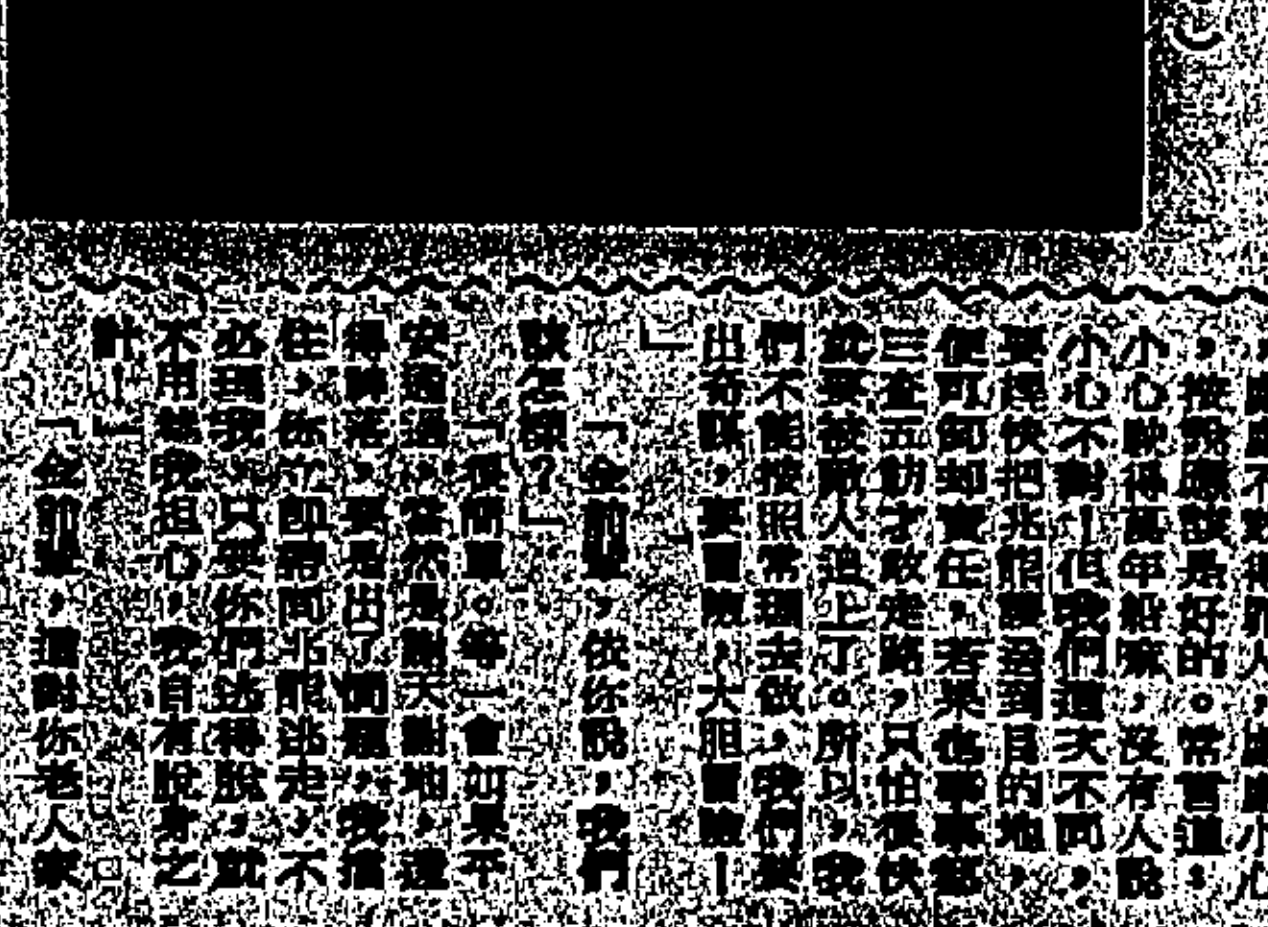
### 旅行幽魂

旅行幽魂，這是一個充滿了神秘色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個神秘人物的出現與行動。旅行幽魂，這是一個充滿了神秘色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個神秘人物的出現與行動。



### 錄景洋西

錄景洋西，這是一個充滿了風景與人文色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個美麗風景的描繪與人文的探討。錄景洋西，這是一個充滿了風景與人文色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個美麗風景的描繪與人文的探討。



### 鐸叔正傳

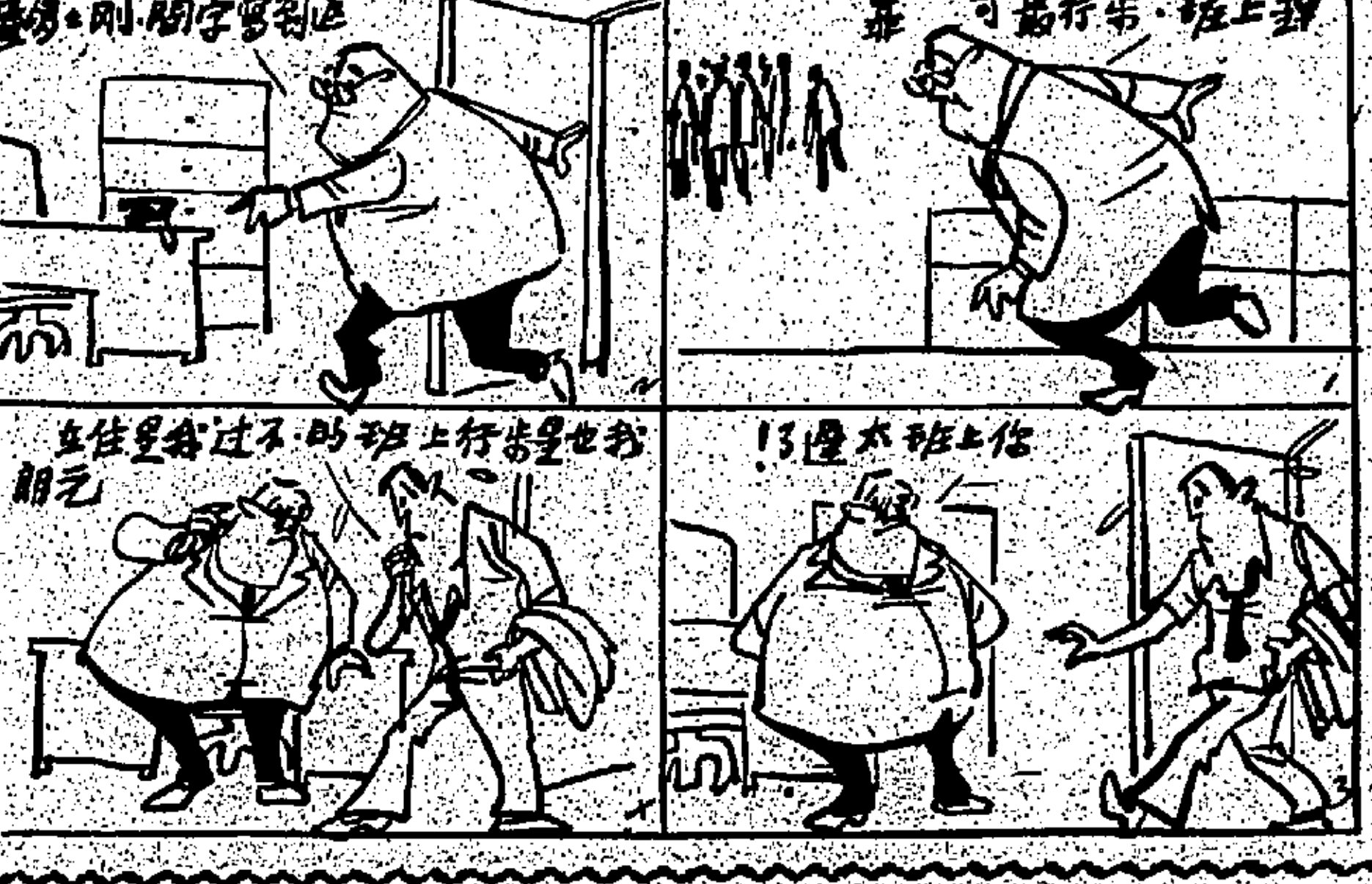
鐸叔正傳，這是一個充滿了傳奇色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個英雄人物的崛起與壯舉。鐸叔正傳，這是一個充滿了傳奇色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個英雄人物的崛起與壯舉。



### 庸樂村

庸樂村，這是一個充滿了生活氣息的故事。在這個故事裡，我們看到了一個普通村落的描繪與生活的探討。庸樂村，這是一個充滿了生活氣息的故事。在這個故事裡，我們看到了一個普通村落的描繪與生活的探討。

### 班公停車



班公停車，這是一個充滿了生活氣息的故事。在這個故事裡，我們看到了一個普通村落的描繪與生活的探討。班公停車，這是一個充滿了生活氣息的故事。在這個故事裡，我們看到了一個普通村落的描繪與生活的探討。

### 詞枝竹港香

詞枝竹港香，這是一個充滿了詩意與美感的故事。在這個故事裡，我們看到了一個美麗風景的描繪與詩意的探討。詞枝竹港香，這是一個充滿了詩意與美感的故事。在這個故事裡，我們看到了一個美麗風景的描繪與詩意的探討。

人病見親，這是一個充滿了情感色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個感人至深的描繪與情感的探討。人病見親，這是一個充滿了情感色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個感人至深的描繪與情感的探討。

後座駕駛，這是一個充滿了生活氣息的故事。在這個故事裡，我們看到了一個普通村落的描繪與生活的探討。後座駕駛，這是一個充滿了生活氣息的故事。在這個故事裡，我們看到了一個普通村落的描繪與生活的探討。

村中人語，這是一個充滿了生活氣息的故事。在這個故事裡，我們看到了一個普通村落的描繪與生活的探討。村中人語，這是一個充滿了生活氣息的故事。在這個故事裡，我們看到了一個普通村落的描繪與生活的探討。

南飛女，這是一個充滿了傳奇色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個英雄人物的崛起與壯舉。南飛女，這是一個充滿了傳奇色彩的故事。在這個故事裡，我們看到了一個英雄人物的崛起與壯舉。